



GENERAL

S/2839

5 November 1952

RUSSIAN

ORIGINAL: ENGLISH

СОВМЕСТНЫЙ ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ ОТНОСИТЕЛЬНО ИНДО-ПАКИСТАНСКОГО
ВОПРОСА, ПРЕДЛОЖЕННЫЙ ПРЕДСТАВИТЕЛЯМИ СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВ-
СТВА И СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ 6 НОЯБРЯ 1952 ГОДА НА
606-М ЗАСЕДАНИИ

Совет Безопасности,

помня о своих резолюциях от 30 марта 1951 г., 30 апреля 1951 г.
и 10 ноября 1951 г.,

помня также о положениях резолюций Комиссии Организации Объединен-
ных Наций для Индии и Пакистана от 13 августа 1948 г. и от 5 января
1949 г., на которые правительства Индии и Пакистана дали свое согла-
сие и которые предусматривали, что вопрос о присоединении княжества
Джамму и Кашмир к Индии или к Пакистану будет решен путем демократи-
ческого метода свободного и беспристрастного плебисцита, проведенного
под общим наблюдением Организации Объединенных Наций,

получив от представителя Организации Объединенных Наций для Индии
и Пакистана третий доклад от 22 апреля 1952 г. и четвертый доклад от
16 сентября 1952 г.,

одобряет общие принципы, на основе которых представитель Органи-
зации Объединенных Наций стремился осуществить соглашение между пра-
вительствами Индии и Пакистана;

отмечает с удовлетворением, что, как сообщает представитель Орга-
низации Объединенных Наций, правительства Индии и Пакистана приняли,
за исключением двух пунктов, его двенадцатипунктное предложение;

отмечает, что соглашения о плане демилитаризации княжества Джамму
и Кашмир не было достигнуто, так как правительства Индии и Пакистана
не согласились полностью с пунктом 7 двенадцатипунктного предложения;

настоятельно призывает правительства Индии и Пакистана немедленно
начать переговоры в Центральных учреждениях Организации Объединенных
Наций для достижения соглашения относительно конкретной численности

войск, которые должны остаться по обе стороны линии прекращения огня к концу периода демилитаризации, каковое число должно быть от 3 000 до 6 000 бойцов на пакистанской стороне линии прекращения огня и от 12 000 до 18 000 бойцов с индийской стороны линии прекращения огня, как это предлагается представителем Организации Объединенных Наций в его предложениях от 16 июля 1952 г. (приложение III в документе S/2783), причем эти конкретные цифры должны быть выработаны с учетом принципов и критериев, изложенных в пункте 7 предложения представителя Организации Объединенных Наций от 4 сентября 1952 г. (приложение VIII в документе S/2783);

официально выражает свою признательность представителю Организации Объединенных Наций для Индии и Пакистана за его огромные усилия, направленные к урегулированию вопроса, и просит его продолжать держать себя с этой целью в распоряжении правительств Индии и Пакистана;

просит правительства Индии и Пакистана представить Совету Безопасности соответствующие доклады не позднее тридцати дней со дня принятия настоящей резолюции, а также просит представителя Организации Объединенных Наций для Индии и Пакистана держать Совет Безопасности в курсе хода работы.
